

## **COMMUNIQUÉ DE PRESSE**

PRESS/203  
8 décembre 2000

### **MIKE MOORE PRÉSIDE LA CÉRÉMONIE DE REMISE DES DIPLÔMES QUI CLÔTURE LE QUINZIÈME STAGE DE POLITIQUE COMMERCIALE DE L'OMC**

Des représentants de 28 gouvernements - de l'Algérie à Vanuatu - ont reçu le 8 décembre 2000 des mains de Mike Moore, Directeur général de l'OMC, un diplôme à l'issue du quinzième stage de politique commerciale de l'OMC, au Siège de l'Organisation à Genève.

Prenant la parole au cours d'une brève cérémonie, M. Moore a souligné que l'Organisation devait être en mesure de faire davantage dans le domaine de la formation et d'augmenter le nombre des participants à ces stages.

Il a dit être personnellement convaincu que les stages et autres activités de formation aidaient considérablement les pays bénéficiaires à renforcer leurs moyens de participation au système commercial multilatéral, ce qui, a-t-il ajouté, entraînait des avantages durables tant pour les gouvernements concernés que pour le système commercial.

Ont participé à ce stage des représentants des ministères du commerce de pays en développement, de pays moins avancés et de pays dont l'économie est en transition, dont certains sont actuellement en cours de négociation de leur accession à l'OMC. Au nom des participants, M. Georges Singana Maniuri de Vanuatu a remercié le Secrétariat de l'OMC pour les efforts qu'il avait déployés pour organiser ce stage.

M. Maniuri a assuré le Directeur général de l'OMC que ce stage avait renforcé l'aptitude des participants à défendre les intérêts de leurs pays respectifs et à intensifier leur participation au système commercial multilatéral.

Il a dit que les participants utiliseraient les connaissances acquises et les diffuseraient, une fois rentrés dans leur pays.

Le Directeur général adjoint de l'OMC, M. Paul-Henri Ravier, a également souligné la nécessité pour les participants de tirer parti des connaissances et de l'expérience acquises au cours du stage de trois mois organisé à l'OMC.

Il a souligné combien il était important de maintenir et de renforcer le réseau qui avait été créé au cours du stage entre les participants eux-mêmes et entre les participants et le personnel de l'OMC.

Le quinzième stage de politique commerciale de l'OMC s'est déroulé du 18 septembre au 8 décembre. Trois autres stages sont prévus en 2001.

**Participants:**

Algeria	Miss Dalila BOUBENIDER, Deputy Director, General Direction of Foreign Trade, Ministry of Commerce, Alger.
Armenia	Mr. Vache KIRAKOSYAN, Head, Department of the WTO Affairs and Implementation of the Partnership and Cooperation Agreement with the EU, Ministry of Industry and Trade, Yerevan.
Bhutan	Miss Karma Damcho NIDUP, WTO Officer, Department of Trade, Foreign Trade Division, Ministry of Trade and Industry, Thimphu.
Botswana	Mr. Kedibonye LALETSANG, Principal Commercial Officer, Department of Commerce and Consumer Affairs, Ministry of Commerce and Industry, Gaborone.
Burundi	Miss Gaudence KANYANGE, Lawyer Adviser, Office of the Permanent Secretary of Commerce, Ministry of Commerce, Industry and Tourism, Bujumbura.
Egypt	Mr. Yehia ABDEL HALIM, Commercial Attaché, WTO Unit, International Organization Department, Ministry of Economy and Foreign Trade, Cairo.
Ghana	Mr. Kwadwo Ntim ATUAHENE, Senior Commercial Officer, Foreign Trade, Multilateral and Bilaterals Division, Ministry of Trade and Industry, Accra.
Guyana	Mr. Adam St'John LYNCH, Foreign Service Officer II, Minister's Secretariat, Ministry of Foreign Affairs, Georgetown.
Hong Kong, China	Mr. Cheuk Hang WONG, Trade Officer, Multilateral Division, Trade and Industry Department, Mongkok.
Iran	Miss Mandana FAZEL-SARJUI, Research Director for WTO Studies, Research Section, Secretariat for Trade Representative, Ministry of Commerce, Tehran.
Lao People's Dem. Republic	Mr. Khoun SOUTHAMMAKOTH, Deputy Director, Department of Foreign Trade, Ministry of Commerce and Tourism, Vientiane
Malawi	Mr. Emmanuel Mtotomoka MUNTHALI, Trade Officer, Commerce Department (External Trade), Ministry of Commerce and Industry, Lilongwe.
Maldives	Mr. Abdulla THAWFEEQ, Trade Promotion Officer, International Cooperation Division, Ministry of Trade and Industries, Male.
Nigeria	Mrs. Rita Watirahyel Ladi MSHELIA, Principal Commercial Officer, Department of External Trade, Multilateral Trade Division, Federal Ministry of Commerce, Abuja.

À SUIVRE

Oman	Miss Hilda Ali AL-HINAI, Representative of the Sultanate Office to WTO, Permanent Mission of the Sultanate of Oman to the United Nations in Geneva, Geneva.
Philippines	Miss Margaret MARTINEZ, Senior Trade and Industry Development Specialist, Multilateral and Regional Arrangements Division, Bureau of International Trade Relations, Makati City.
Qatar	Mr. Faisal Abdulla AL-MANA, Trade Researcher for WTO Affairs, Commerce Department, Ministry of Finance, Economy and Commerce, Doha.
Romania	Miss Carmen Florina FRATITA, Expert, Directorate for Multilateral Relations - WTO, Trade Department, Ministry of Industry and Commerce, Bucharest.
Russian Federation	Miss Olga ANUROVA, Counsellor, Customs Tariffs Control and Domestic Market Protection, Ministry of Trade, Moscow.
Saint Lucia	Miss Hyacinth RAMSAY, Foreign Service Officer III, Trade and Legal Division, Ministry of Foreign Affairs and International Trade, Castries.
Saudi Arabia	Mr. Mohammad AL-AIYASH, Head, Trade Policy Division, International Organization Department, Ministry of Commerce, Riyadh.
Sri Lanka	Mr. Vengadasalam Sithanbaram SIDATH KUMAR, Assistant Director of Commerce, Department of Commerce, Ministry of Internal and International Commerce and Food, Colombo.
Chinese Taipei	Mr. Wei-lien William LIU, First Commercial Secretary, Third Division, Board of Foreign Trade, Taipei.
Tanzania United Republic of	Mr. Ulimbakisya Faustin Syangundupu KAMOLA, Assistant Director, Trade Policy Section, Division of Trade, Ministry of Industry and Trade, Dar Es Salaam.
Thailand	Miss Naratchata INTARAPRASIT, Trade Officer, Bureau of Multilateral Trade Negotiation, Department of Business Economics, Ministry of Commerce, Bangkok.
Trinidad and Tobago	Miss Donna Jacqueline DE FOUR, Senior Economist, Hemispheric/International Trade, Ministry of Trade and Industry and Consumer Affairs, Port-of-Spain.
Turkey	Mr. Mesut KOC, Attaché, General Directorate of Multilateral Economic Affairs, Ministry of Foreign Affairs, Ankara.
Vanuatu	Mr. Georges Singana MANIURI, Director General, Director General's Office, Ministry of Trade and Business Development, Vila.

FIN